

## Retningslinjer og vilkår for udendørs servering

### Gældende ved etablering af fortovsrestauranter på offentlige gadearealer i Aalborg Kommune.

Fortovsrestauranter på det offentlige gadeareal vil ofte være et positivt bidrag til livet i byen. Det er dog nødvendigt, at de placeres og indrettes på en måde, så der udvises hensyn til områdets øvrige brug og miljø. Aalborg Kommune stiller en række krav til de erhvervsdrivende, der ønsker at bruge gadearealer til vareudstilling og fortovsrestauranter m.m.. De uddybes i disse retningslinjer og vilkår for brug af det offentlige vejareal til etablering af fortovsrestauranter. Der gælder særlige vilkår for C.W. Obels Plads og Jomfru Ane Gade. Aalborg Kommune kan lave særlige vilkår for flere områder, hvis det vurderes, at der er behov for det.

Aalborg Kommune kan med politiets samtykke meddele tilladelse til midlertidig råden over offentligt vejareal, så der kan etableres en fortovsrestaurant. Tilladelsen vil blive meddelt i henhold til lov om offentlige veje § 80. Fortovsrestauranten skal etableres umiddelbart ud for den restaurationsvirksomhed, der driver fortovsrestauranten. I hvert enkelt tilfælde skal omfanget af det areal, der kan rådes over, fastsættes nærmere af Aalborg Kommune, By- og Landskabsforvaltningen.

Restauratører skal søge en skriftlig tilladelse hos Aalborg Kommune, By- og Landskabsforvaltningen til at etablere en fortovsrestaurant. Ansøgningsmaterialet skal indeholde tegninger, der viser inventarets placering og størrelsen på det areal, der ønskes råderet over. Der skal også indsendes billeder af det ønskede inventar (borde, stole, parasoller, skilte m.m.).

Når ansøgningsmaterialet vurderes hos kommunen, vil der blive lagt vægt på, at fortovsrestauranten tilpasses omgivelserne. Der skal være god plads til at passere forbi serveringsarealet, og inventarets design vil blive vurderet i forhold til f.eks. bygningers udseende og byrums anvendelse.

Ansøgning foregår via kommunens hjemmeside [www.aalborg.dk](http://www.aalborg.dk), hvor man kan udfylde ansøgnings-skemaet online og uploade billeder, tegninger o.l. ansøgningsmateriale. Etablering af en fortovsrestaurant må først ske, når Aalborg Kommune har meddelt skriftlig tilladelse dertil.

## **For tilladelser gælder følgende generelle vilkår:**

### **Åbningstider**

- § 1 Tilladelsen meddeles for én sæson ad gangen gældende for perioden fra den **1. april til samme års 31. oktober**. I nogle tilfælde gælder tilladelsen for et år ad gangen. I så fald skal den fornyes **hvert år til 1. april** ved ansøgning på ny. **Alle former for inventar og andre genstande mv. skal være fjernet fra det offentlige vejareal ved tilladelsens ophør.**
- § 2 Aalborg Kommune har en oversigtsplan for den centrale del af Aalborg, der viser i hvilke tidsrum fortovsrestauranter kan holde åben. Generelt må fortovsrestauranter kun være etableret i virksomhedens åbningstid og kun i tidsrummet kl. 10.00 – 22.00. Fortovsrestauranten skal være lukket, og borde og stole m.v. skal være sammenlåste, stablede eller fjernet fra det offentlige gadeareal i tidsrummet fra kl. 22.00 til næste dags kl. 09.00.
- § 3 Fortovsrestauranter i oversigtsplanens gule områder, må kun være etableret i virksomhedens åbningstid og kun i tidsrummet kl. 10.00 – 24.00. Fortovsrestauranten skal være lukket, og borde og stole m.v. skal være sammenlåste, stablede eller fjernet fra det offentlige gadeareal i tidsrummet fra kl. 24.00 til næste dags kl. 09.00.
- § 4 I Jomfru Ane Gade må fortovsrestauranten kun være etableret i virksomhedens åbningstid og kun i tidsrummet kl. 10.00 – 05.00. Fortovsrestauranten skal være lukket, og borde og stole m.v. skal være sammenlåste, stablede eller fjernet fra det offentlige gadeareal i tidsrummet fra kl. 05.00 til kl. 09.00.
- § 5 I den øvrige del af kommunen vil åbningstider blive tilladt efter samme princip som fremgår af oversigtsplanen. D.v.s. at der generelt kan tillades en åbningstid i tidsrummet 10.00 – 22.00, og i områder med få eller ingen boliger kan holdes åbent i tidsrummet 10.00 – 24.00. Vilkårene for opbevaring af inventar uden for åbningstiden vil være de samme som i § 2 og § 3.
- § 6 Aalborg Kommune kan begrænse tidsrummet for fortovsrestaurantens åbningstid, hvis vurderes nødvendigt f.eks. af hensyn til trafik eller beboere i området.

### **Inventar, afskærmning, underlag, skilte mv.**

#### § 7 Udseende

§ 7.1 Aalborg Kommune skal ved tilladelsen godkende fortovsrestaurantens inventar. Der lægges stor vægt på, at inventaret fremstår ensartet, og at det passer til det omgivende miljø – herunder de arkitektoniske kvaliteter.

#### § 8 Borde og stole

§ 8.1 Der kan kun opstilles flytbare borde, stole eller mindre bænke, som forinden er skriftligt godkendt af Aalborg Kommune.

Møbler i blød plast godkendes ikke.

§ 8.2 Fortovsrestauranten skal være indrettet på en sådan måde, at borde og stole er sikret mod gæsters benyttelse uden for åbningstiden, f.eks. ved stabling, sammenlåsning eller fjernelse af møblerne.

#### § 9 Afskærmning

§ 9.1 Arealet, der er meddelt råderet over, må ikke afgrænses af hegn, rækværk, blomsterkummer eller lignende, medmindre Politiet og Aalborg Kommune vurderer, at det er nødvendigt af færdselsmæssige grunde, og Aalborg Kommune meddeler nærmere skriftlig tilladelse hertil.

§ 9.2 Hvis Aalborg Kommune og Politiet vurderer, at arealet skal afskærmes, kan indramningen ske ved anbringelse af plantekummer eller rækværk af træ eller metal udført i en højde på max. 90 cm målt

i forhold til gadebelægningen. Afskærmningen skal i øvrigt godkendes af Aalborg Kommune for så vidt angår udformning, materiale og farvevalg.

#### § 10 Parasoller og markiser

§ 10.1 Parasoller kan anvendes, hvor der er en fri passage mellem restauranten og arealet, der benyttes til fortovsrestauranten. Det vil typisk være på pladser og strækninger med meget brede fortov.

§ 10.2 Der, hvor fortovsrestauranten placeres op ad restaurantens facade, skal der sættes markiser op, hvis arealet ønskes overdækket. Der må ikke anvendes parasoller. Hvis ejendommen er omfattet af en lokalplan, skal eventuelle krav deri til markiser overholdes.

§ 10.3 Parasoller skal være flytbare, og må ikke forankres i belægningen. I udslået tilstand skal de holdes inden for arealet, der rådes over. Størrelsen på parasollerne skal tilpasses området, og de må højst være 5 x 5 m i udslået tilstand.

§ 10.4 Parasoller og markiser skal være ensfarvede.

§ 10.5 Navn på restauranten og reklamer på parasoller skal placeres på parasoldugens kant.

§ 10.6 Parasollerne må ikke stå så tæt, at de fremstår som en samlet overdækning.

§ 10.7 Markiser må kun være slået ud i restaurantens åbningstid. Parasoller må kun være slået op i restaurantens åbningstid, og kun i tidsrummet 10.00 – 24.00.

#### § 11 Underlag

§ 11.1 Udlægning af gulvbelægning, tæpper og lign. på vejarealet er ikke tilladt.

§ 11.2 I ganske særlige tilfælde, hvor gadebelægningens karakter og hældning nødvendiggør det, kan der efter skriftlig ansøgning tillades etablering af gulvbelægning. Udformningen må dog ikke hindre tilgængelighed.

Gulvbelægningen skal udføres efter nærmere vilkår i tilladelsen og anvisninger fra Aalborg Kommune. I forbindelse med udlægningen af gulvet skal det sikres, at overfladevandets frie løb i vanderenden ikke hindres. Det kan f.eks. være ved opklodsning af strøer eller etablering af udsparinger.

#### § 12 Bardiske

§ 12.1 Opstilling af bardiske kan kun lade sig gøre efter nærmere skriftlig tilladelse fra Aalborg Kommune. Opstilling tillades fortrinsvis på torve og pladser. Størrelse og udseende skal godkendes af Aalborg Kommune inden opstilling.

Bardiske og alle effekter skal være fjernet fra arealet senest ved tilladelsens ophør.

#### § 13 Skilte og reklamer

§ 13.1 Skilte, der placeres på fortovet, skal til enhver tid holdes indenfor det godkendte rådighedsareal. Der må opstilles følgende former for og antal af skilte ved hver fortovsrestaurant:

- 1 skilt med en højde på højst 110 cm over terræn og en bredde på højst 70 cm.
- 1 menukilt med en højde på højst 55 cm og en bredde på højst 40 cm. Skiltet må placeres så den øverste kant højst er 180 cm over terræn.

§ 13.2 Reklamer for varemærker, leverandører o.l. må placeres på parasoller som beskrevet i § 6.5. Desuden må mærker på drikkevarer fremgå af anlæg til udskænkning af drikkevarer.

#### § 14 Musikanlæg og diverse

§ 14.1 Det er ikke tilladt at anbringe og anvende udendørs musikanlæg.

§ 14.2 Der må ikke anvendes olielamper, fakler eller lignende form for åben ild, hvis det medfører brandfare eller risiko for beskadigelse af vejbefæstelser, vejinventar, beplantning m.v. Restauratø-

ren er forpligtet til straks at efterkomme anvisninger og påbud fra Beredskabscenter Aalborg, Politiet eller Aalborg Kommune herom.

### Øvrigt

- § 15 Tilladelsen meddeles på betingelse af, at inventaret, møblelementet mv. etableres og forbliver, som vist i ansøgningsmaterialet. Hvis der ønskes ændret på inventaret mv., eller placeringen heraf, skal dette forudgående godkendes af Aalborg Kommune.
- § 16 Der må ikke foretages indgreb i eller beskadigelse af vejbefæstelser, vejinventar, beplantning m.v. Eventuelle skader vil blive udbedret ved Aalborg Kommune foranstaltning for virksomhedsindehaverens regning.
- § 17 Udendørsservering må ikke give anledning til støj- og lugtgener for omgivelserne fra f.eks. høj musik eller røgelse. Hvis der spilles musik indenfor, skal døre og vinduer holdes lukket. Der henvises til "Kommunal forskrift nr. 001 - Restaurationsdrift i Aalborg Kommune". Forskriften findes på Aalborg Kommunes hjemmeside [www.aalborg.dk](http://www.aalborg.dk).
- § 18 Tilberedning af mad på det offentlige vejareal, herunder grill og lign., er ikke tilladt.
- § 19 Hvis rådighedsarealet ikke ryddes uden for åbningstiden, skal restauratøren selv sørge for rengøring af området.

### Inddragelse af rådighedsretten i henhold til lov om offentlige veje § 81.

- § 20 Tilladelsen til brug af det offentlige vejareal og rådighedsretten kan til enhver tid inddrages omgående af Aalborg Kommune eller Politiet såfremt vej- eller færdselsmæssige forhold, eller ulemper af anden art måtte gøre en fjernelse af fortovsrestauranten påkrævet. Inddragelsen kan ske uden udgift af nogen art for Aalborg Kommune, og uden at indehaveren af restauranten kan fremsætte krav af nogen art i anledning heraf.
- § 21 Ligeledes vil tilladelsen kunne inddrages af Aalborg Kommune med øjeblikkelig varsel, såfremt vilkårene for tilladelsen og indretningen og driften af fortovsrestauranten ikke respekteres fuldt ud.
- § 22 Fortovsrestauranten kan endvidere – uden ydelse af erstatning af nogen art – kræves fjernet omgående i forbindelse med udførelse af uopsættelige lednings- og vejarbejder og lignende samt i tilfælde af brand.

### Klagevejledning

Der kan klages over Aalborg Kommunes afgørelse til Vejdirektoratet, Niels Juels Gade 13, Postboks 9018, 1022 København K, telefon: 7244 3333, e-post: [vd@vd.dk](mailto:vd@vd.dk). Klageadgangen omfatter kun retlige spørgsmål. Det vil sige, at Vejdirektoratet kun kan tage stilling til, om afgørelsen er lovlig, men ikke til kommunens skøn inden for lovens rammer. Klagefristen er 4 uger fra den dag, du modtager denne afgørelse. Klagen skal være modtaget i Vejdirektoratet inden udløbet af denne frist.